



Βρυξέλλες, 2 Μαρτίου 2018
(OR. en)

6746/1/18
REV 1

PUBLIC 7
INF 29

ΣΗΜΕΙΩΜΑ

Θέμα: ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΤΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ -
ΝΟΕΜΒΡΙΟΣ 2017

Στο παρόν έγγραφο παρατίθενται οι πράξεις που εξέδωσε το Συμβούλιο τον Νοέμβριο του 2017.¹²

Παρέχονται πληροφορίες σχετικά με την έκδοση των νομοθετικών πράξεων, όπως:

- η ημερομηνία έκδοσης,
- η σχετική σύννομος του Συμβουλίου,
- ο αριθμός του εκδοθέντος εγγράφου,
- τα στοιχεία δημοσίευσης στην Επίσημη Εφημερίδα,
- οι εφαρμοστέοι κανόνες ψηφοφορίας, τα αποτελέσματα της ψηφοφορίας και, κατά περίπτωση, οι αιτιολογήσεις ψήφου και οι δηλώσεις που δημοσιεύονται στα πρακτικά του Συμβουλίου.

¹ Εξαιρουμένων ορισμένων πράξεων περιορισμένου πεδίου εφαρμογής, όπως είναι οι διαδικαστικές αποφάσεις, οι διορισμοί, οι αποφάσεις οργάνων που έχουν συσταθεί με διεθνείς συμφωνίες, οι ειδικές δημοσιονομικές αποφάσεις κλπ.

² Σε περίπτωση νομοθετικών πράξεων που εκδίδονται με τη συνήθη νομοθετική διαδικασία, ενδέχεται να υπάρχει διαφορά ανάμεσα στην ημερομηνία της συνόδου του Συμβουλίου κατά την οποία ψηφίστηκε η νομοθετική πράξη και την πραγματική ημερομηνία της εν λόγω πράξης, καθώς οι νομοθετικές πράξεις που εκδίδονται με τη συνήθη νομοθετική διαδικασία θεωρούνται εκδοθείσες μόνον αφού υπογραφούν από τον Πρόεδρο του Συμβουλίου, τον Πρόεδρο του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και τους Γενικούς Γραμματείς των δύο θεσμικών οργάνων.

Επιπλέον, στο παρόν έγγραφο περιέχονται πληροφορίες που έχει αποφασίσει να δημοσιοποιήσει το Συμβούλιο όσον αφορά την έκδοση μη νομοθετικών πράξεων.

Το παρόν έγγραφο είναι επίσης διαθέσιμο στον ιστοχώρο του Συμβουλίου, στη διεύθυνση:

[Μηνιαίοι κατάλογοι των πράξεων του Συμβουλίου \(πράξεις\) - Consilium](#)

Το κοινό μπορεί να αποκτήσει πρόσβαση στα έγγραφα που αναφέρονται στον κατάλογο μέσω του δημόσιου μητρώου εγγράφων του Συμβουλίου στη διεύθυνση: [Έγγραφα και δημοσιεύσεις - Consilium](#)

Σημειωτέον ότι το παρόν έγγραφο έχει αποκλειστικά ενημερωτικό σκοπό και ότι μόνο τα πρακτικά του Συμβουλίου είναι αυθεντικά. Τα εν λόγω πρακτικά είναι διαθέσιμα στον ιστοχώρο του Συμβουλίου, στη διεύθυνση: [Πρακτικά του Συμβουλίου - Consilium](#)

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΙΣ ΠΡΑΞΕΙΣ ΠΟΥ ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΟΝ ΝΟΕΜΒΡΙΟ ΤΟΥ 2017	
3571η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΓΕΩΡΓΙΑ ΚΑΙ ΑΛΙΕΙΑ), που πραγματοποιήθηκε στις Βρυξέλλες στις 6 Νοεμβρίου 2017	
ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ
Απόφαση (ΕΕ) 2017/2104 του Συμβουλίου της 6ης Νοεμβρίου 2017 σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο πλαίσιο της ομάδας εργασίας για τα γεωργικά ποιοτικά πρότυπα της Οικονομικής Επιτροπής των Ηνωμένων Εθνών για την Ευρώπη (WP.7 της ΟΕΕ/ΗΕ) σχετικά με τα πρότυπα ποιότητας για τα οπωροκηπευτικά ΕΕ L 303, της 18.11.2017, σ. 1-5	13234/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου για το Αναγνωριστικό Ευρωπαϊκής Νομοθεσίας (ELI)	14172/17
Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου με την οποία διατυπώνεται σύσταση για την κάλυψη των ελλείψεων που εντοπίστηκαν κατά την αξιολόγηση του 2016 σχετικά με την εφαρμογή από την Ισλανδία του κεκτημένου του Σένγκεν στον τομέα της κοινής πολιτικής θεωρήσεων	13351/17
Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου με σύσταση για την αντιμετώπιση των ελλείψεων που εντοπίστηκαν κατά την αξιολόγηση του 2016 της εφαρμογής από τη Γαλλία του κεκτημένου Σένγκεν στον τομέα της κοινής πολιτικής θεωρήσεων	13355/17
Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου με την οποία διατυπώνεται σύσταση για την αντιμετώπιση των ελλείψεων που εντοπίστηκαν στην αξιολόγηση του 2016 σχετικά με την εκπλήρωση από την Κροατία των αναγκαίων προϋποθέσεων για την εφαρμογή του κεκτημένου του Σένγκεν στον τομέα της νομοθεσίας σχετικά με τα πυροβόλα όπλα	13359/17
Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου με την οποία διατυπώνεται σύσταση για την αντιμετώπιση των ελλείψεων που εντοπίστηκαν στην αξιολόγηση του 2016 σχετικά με την εφαρμογή από την Αυστρία του κεκτημένου του Σένγκεν στον τομέα της προσωρινής επαναφοράς των συνοριακών ελέγχων στα εσωτερικά σύνορα με την Ουγγαρία και την απουσία συνοριακών ελέγχων στα εσωτερικά σύνορα με την Ιταλία	13367/17

Απόφαση (ΕΕ) 2017/2083 του Συμβουλίου, της 6ης Νοεμβρίου 2017, για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ένωσης, για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ένωσης, της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Αντίγκουα και Μπαρμπούντα για την τροποποίηση της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Αντίγκουα και Μπαρμπούντα σχετικά με την απαλλαγή από την υποχρέωση θεώρησης για βραχεία διαμονή EE L 297 της 15.11.2017, σ. 1–2	12381/17
Απόφαση (ΕΕ) 2017/2085 του Συμβουλίου, της 6ης Νοεμβρίου 2017, για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ένωσης, της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Κοινοπολιτείας των Μπαχαμών για την τροποποίηση της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Κοινοπολιτείας των Μπαχαμών σχετικά με την απαλλαγή από την υποχρέωση θεώρησης για βραχεία διαμονή EE L 297 της 15.11.2017, σ. 5-6	12387/17
Απόφαση (ΕΕ) 2017/2084 του Συμβουλίου, της 6ης Νοεμβρίου 2017, για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ένωσης, της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των Μπαρμπάντος για την τροποποίηση της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των Μπαρμπάντος σχετικά με την απαλλαγή από την υποχρέωση θεώρησης για βραχεία διαμονή EE L 297 της 15.11.2017, σ. 3-4	12384/17
Απόφαση (ΕΕ) 2017/2087 του Συμβουλίου, της 6ης Νοεμβρίου 2017, για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ένωσης, της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας του Μαυρίκιου για την τροποποίηση της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Δημοκρατίας του Μαυρίκιου σχετικά με την απαλλαγή από την υποχρέωση θεώρησης για βραχεία διαμονή EE L 297 της 15.11.2017, σ. 9-10	12394/17
Απόφαση (ΕΕ) 2017/2088 του Συμβουλίου, της 6ης Νοεμβρίου 2017, για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ένωσης, της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας των Σεϋχελλών για την τροποποίηση της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Δημοκρατίας των Σεϋχελλών σχετικά με την απαλλαγή από την υποχρέωση θεώρησης για βραχεία διαμονή EE L 297 της 15.11.2017, σ. 11-12	12397/17

Απόφαση (ΕΕ) 2017/2086 του Συμβουλίου, της 6ης Νοεμβρίου 2017, για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ένωσης, της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ομοσπονδίας Αγίου Χριστοφόρου και Νέβις για την τροποποίηση της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Ομοσπονδίας Αγίου Χριστοφόρου και Νέβις για την απαλλαγή από την υποχρέωση θεώρησης για βραχεία διαμονή ΕΕ L 297 της 15.11.2017, σ. 7-8	12390/17
Απόφαση (ΕΕ) 2017/2060 του Συμβουλίου, της 6ης Νοεμβρίου 2017, για τη σύναψη, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, του τρίτου πρόσθετου πρωτοκόλλου της συμφωνίας σύνδεσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφενός, και της Δημοκρατίας της Χιλής, αφετέρου, για να ληφθεί υπόψη η προσχώρηση της Δημοκρατίας της Κροατίας στην Ευρωπαϊκή Ένωση ΕΕ L 295 της 14.11.2017, σ. 1–2	6750/17
Απόφαση (ΕΕ) 2017/2422 του Συμβουλίου, της 6ης Νοεμβρίου 2017, σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο πλαίσιο του Συμβουλίου Σύνδεσης που συστάθηκε με τη συμφωνία σύνδεσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας και των κρατών μελών τους, αφενός, και της Γεωργίας, αφετέρου, όσον αφορά την έγκριση της ατζέντας σύνδεσης ΕΕ-Γεωργίας ΕΕ L 343 της 22.12.2017, σ. 64-66	9914/17
Κοινή θέση της Ευρωπαϊκής Ένωσης - Δεύτερη σύνοδος του Συμβουλίου σταθεροποίησης και σύνδεσης ΕΕ-Κοσσυφοπεδίου (Βρυξέλλες, 17 Νοεμβρίου 2017) <i>* Η ονομασία αυτή χρησιμοποιείται με επιφύλαξη των θέσεων ως προς το καθεστώς και συνάδει με την απόφαση 1244 (1999) του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών και τη γνώμη του Διεθνούς Δικαστηρίου σχετικά με τη διακήρυξη της ανεξαρτησίας του Κοσσυφοπεδίου.</i>	13020/17

3572η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΚΑΙ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ) που πραγματοποιήθηκε στις Βρυξέλλες στις 7 Νοεμβρίου 2017

ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ
Απόφαση (ΕΕ) 2017/2192 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 15ης Νοεμβρίου 2017, σχετικά με την κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση (αίτηση της Ιταλίας – EGF/2017/004 IT/Almaniva) EE L 310 της 25.11.2017, σ. 47-48	13276/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου για τη χρηματοδότηση μέτρων για την αντιμετώπιση της κλιματικής αλλαγής	14148/17
Εκτελεστική απόφαση (ΕΕ) 2017/2012 του Συμβουλίου, της 7ης Νοεμβρίου 2017, για την τροποποίηση της εκτελεστικής απόφασης 2012/232/ΕΕ που επιτρέπει στη Ρουμανία να εφαρμόσει μέτρα κατά παρέκκλιση του άρθρου 26 παράγραφος 1 στοιχείο α) και του άρθρου 168 της οδηγίας 2006/112/ΕΚ σχετικά με το κοινό σύστημα φόρου προστιθέμενης αξίας EE L 292 της 10.11.2017, σ. 57-58	12967/17
Εκτελεστική απόφαση (ΕΕ) 2017/2013 του Συμβουλίου, της 7ης Νοεμβρίου 2017, με την οποία επιτρέπεται στο Βασίλειο των Κάτω Χωρών να εισαγάγει ειδικό μέτρο παρέκκλισης από το άρθρο 193 της οδηγίας 2006/112/ΕΚ σχετικά με το κοινό σύστημα φόρου προστιθέμενης αξίας EE L 292 της 10.11.2017, σ. 59-60	12968/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου για τη μελλοντική πορεία ανάπτυξης συστημάτων ΤΠ στον τελωνειακό τομέα	13543/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με τις στατιστικές της ΕΕ	14011/17

Γραπτή διαδικασία που ολοκληρώθηκε στις 8 Νοεμβρίου 2017			
ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ			
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ		
Εκτελεστική απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2017/2008 του Συμβουλίου, της 8ης Νοεμβρίου 2017, για την εφαρμογή της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2015/1333 σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω της κατάστασης στη Λιβύη EE L 290, της 9.11.2017, σ. 22-23	13930/17		
Απόφαση (ΕΕ) 2017/2007 του Συμβουλίου, της 8ης Νοεμβρίου 2017, για τον καθορισμό των χρηματοδοτικών συνεισφορών που πρέπει να καταβάλουν τα κράτη μέλη για τη χρηματοδότηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Ανάπτυξης, συμπεριλαμβανομένης της τρίτης δόσης για το 2017 EE L 290, της 9.11.2017, σ. 19-21	13574/17		
3573η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΕΞΩΤΕΡΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ/ΕΜΠΟΡΙΟ) που πραγματοποιήθηκε στις Βρυξέλλες στις 10 Νοεμβρίου 2017			
ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ			
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΨΗΦΟΙ
Κανονισμός (ΕΕ) 2017/2101 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 15ης Νοεμβρίου 2017, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1920/2006 όσον αφορά την ανταλλαγή πληροφοριών, το σύστημα έγκαιρης προειδοποίησης και τη διαδικασία αξιολόγησης κινδύνων σχετικά με νέες ψυχοδραστικές ουσίες EE L 305 της 21.11.2017, σ. 1-7	26/17	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ
Κανονισμός (ΕΕ) 2017/2092 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1380/2013 σχετικά με την Κοινή Αλιευτική Πολιτική EE L 302 της 17.11.2017, σ. 1–2	48/17	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ
Δήλωση του Βελγίου, της Δανίας, της Φινλανδίας, της Γαλλίας, της Γερμανίας, της Ιρλανδίας, της Ιταλίας, των Κάτω Χωρών, της Πορτογαλίας, της Σλοβενίας και της Ισπανίας			
Τα ακόλουθα κράτη μέλη: το Βέλγιο, η Δανία, η Φινλανδία, η Γαλλία, η Γερμανία, η Ιρλανδία, η Ιταλία, οι Κάτω Χώρες, η Πορτογαλία, η Σλοβενία και η Ισπανία αναγνωρίζουν ότι η εν λόγω τροπολογία έχει ως στόχο να αποσαφηνίσει τον κανονισμό 1380/2013. Η τροπολογία αυτή περιορίζει την παράταση των σχεδίων απόρριψης σε τρία μόνον έτη, ενώ τα κράτη μέλη επιθυμούν να έχουν τη δυνατότητα μεγαλύτερης παράτασης. Λόγω χρονικών περιορισμών τα κράτη μέλη αποφάσισαν να υποστηρίξουν την πρόταση της Επιτροπής.			

ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ
Απόφαση (ΕΕ) 2017/2105 του Συμβουλίου, της 10ης Νοεμβρίου 2017, σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στο πλαίσιο της Επιτροπής Εμπορίου, σχετικά με την τροποποίηση του παραρτήματος XII της συμφωνίας εμπορίου μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Κολομβίας και του Περού, αφετέρου, για τον ορισμό του καταλόγου των κολομβιανών φορέων που προβαίνουν στη σύναψη συμβάσεων σύμφωνα με τις διατάξεις του τίτλου VI («Δημόσιες συμβάσεις») ΕΕ L 303, της 18.11.2017, σ. 6-9	13045/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με τον ενωσιακό μηχανισμό μεσοπρόθεσμης οικονομικής στήριξης του ισοζυγίου πληρωμών των κρατών μελών σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 332/2002 του Συμβουλίου	14201/17
Απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη θέση που πρόκειται να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο πλαίσιο των σχετικών επιτροπών της Οικονομικής Επιτροπής των Ηνωμένων Εθνών για την Ευρώπη όσον αφορά τις προτάσεις τροποποίησης των κανονισμών των Ηνωμένων Εθνών αριθ. 12, 14, 16, 17, 43, 44, 46, 48, 49, 110, 121, 129 και 134, των παγκόσμιων τεχνικών κανονισμών των Ηνωμένων Εθνών αριθ. 6 και 15, του εσωτερικού κανονισμού του φόρου WP.29 και των γενικών κατευθυντήριων γραμμών των Ηνωμένων Εθνών για τις κανονιστικές διαδικασίες και τις μεταβατικές διατάξεις σε κανονισμούς των Ηνωμένων Εθνών, και όσον αφορά τις προτάσεις τριών νέων κανονισμών των Ηνωμένων Εθνών, έναν νέο παγκόσμιο τεχνικό κανονισμό των Ηνωμένων Εθνών καθώς και πρόταση για νέο αμοιβαίο ψήφισμα	13191/17
Απόφαση (ΕΕ) 2017/2240 του Συμβουλίου, της 10ης Νοεμβρίου 2017, σχετικά με την υπογραφή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και την προσωρινή εφαρμογή της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας για τη σύνδεση των συστημάτων τους εμπορίας εκπομπών αερίων θερμοκηπίου ΕΕ L 322 της 7.12.2017, σ. 1–2	13074/17
Συμφωνία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας για τη σύνδεση των συστημάτων τους εμπορίας εκπομπών αερίων θερμοκηπίου ΕΕ L 322 της 7.12.2017, σ. 3-26	13073/17

3575η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΓΕΝΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ), που πραγματοποιήθηκε στις Βρυξέλλες, στις 15 Νοεμβρίου 2017			
ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ			
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΨΗΦΟΙ
Απόφαση (ΕΕ) 2017/2152 του Συμβουλίου, της 15ης Νοεμβρίου 2017, για την τροποποίηση της απόφασης αριθ. 189/2014/ΕΕ του Συμβουλίου με την οποία επιτρέπεται στη Γαλλία να εφαρμόσει μειωμένο συντελεστή για ορισμένους έμμεσους φόρους στο «παραδοσιακό» ρούμι που παράγεται στη Γουαδελούπη, τη Γαλλική Γουιάνα, τη Μαρτινίκα και τη Ρεϊνιόν ΕΕ L 304 της 21.11.2017, σ. 1-2	13338/17	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ
ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ			
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ		
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με συνέργειες και απλουστεύσεις για την πολιτική συνοχής μετά το 2020	14263/17		
Εκτελεστική απόφαση (ΕΕ) 2017/2170 του Συμβουλίου, της 15ης Νοεμβρίου 2017, για την υπαγωγή του N-phenyl-N-[1-(2-φαινυλαιθυλο)πιπεριδιν-4-υλ]-φουρανόνη-2-καρβοξαμιδίου (φουρανυλοφεντανύλιο) σε μέτρα ελέγχου ΕΕ L 306, της 22.11.2017, σ. 19-20	11212/17		
3577η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΠΑΙΔΕΙΑ, ΝΕΟΛΑΙΑ, ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΑΘΛΗΤΙΣΜΟΣ), που πραγματοποιήθηκε στις Βρυξέλλες στις 20 και 21 Νοεμβρίου 2017			
ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ			
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ		
Απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο πλαίσιο του Συμβουλίου των μελών του Διεθνούς Συμβουλίου Ελαίας σε σχέση με συγκεκριμένα ζητήματα που αφορούν την Διεθνή Συμφωνία για το Ελαιόλαδο και τις Επιτραπέζιες Ελιές του 2015	13778/17		

Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την ειδική έκθεση αριθ. 7/2017 του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου με τίτλο: «Ο νέος ρόλος των οργανισμών πιστοποίησης όσον αφορά τις δαπάνες της ΚΓΠ: θετικό βήμα προς ένα πρότυπο ενιαίου ελέγχου, αλλά σημαντικές οι αδυναμίες που πρέπει να αντιμετωπιστούν»	14658/17
Απόφαση (ΕΕ) 2018/104 του Συμβουλίου, της 20ής Νοεμβρίου 2017, για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ένωσης, και την προσωρινή εφαρμογή της συνολικής και ενισχυμένης συμφωνίας εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας και των κρατών μελών τους, αφενός, και της Δημοκρατίας της Αρμενίας, αφετέρου ΕΕ L 23 της 26.1.2018, σ. 1-3	12542/17
Απόφαση του Συμβουλίου για τη σύναψη, εξ ονόματος της Ένωσης, της συνολικής και ενισχυμένης συμφωνίας εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας και των κρατών μελών τους, αφενός, και της Δημοκρατίας της Αρμενίας, αφετέρου	12543/17
Συνολική και ενισχυμένη συμφωνία εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας και των κρατών μελών τους, αφενός, και της Δημοκρατίας της Αρμενίας, αφετέρου ΕΕ L 23 της 26.1.2018, σ. 4-466	12548/17
Απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με την έγκριση της σύναψης, από την Ευρωπαϊκή Επιτροπή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, της συνολικής και ενισχυμένης συμφωνίας εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας και των κρατών μελών τους, αφενός, και της Αρμενίας, αφετέρου	12547/17
Δήλωση της Πορτογαλίας Με βάση την τήρηση των αρμοδιοτήτων που κατανέμονται μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της σύμφωνα με τις Συνθήκες, η απόφαση του Συμβουλίου που επιτρέπει την προσωρινή εφαρμογή, εκ μέρους της ΕΕ, της Συνολικής και Ενισχυμένης Συμφωνίας Εταιρικής Σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας και των κρατών μελών τους, αφενός, και της Δημοκρατίας της Αρμενίας, αφετέρου, δεν θίγει την αυτονομία λήψης αποφάσεων εκ μέρους της Πορτογαλίας για ζητήματα που εμπίπτουν στην εθνική της αρμοδιότητα, της οποίας η απόφαση να δεσμευθεί από τη συμφωνία εξαρτάται από την ολοκλήρωση των εσωτερικών διαδικασιών επικύρωσης, σύμφωνα με τις αρχές και τους κανόνες του Συντάγματος.	

Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2017/2161 του Συμβουλίου, της 20ής Νοεμβρίου 2017, για την τροποποίηση της απόφασης 2014/486/ΚΕΠΠΑ σχετικά με την συμβουλευτική αποστολή της Ευρωπαϊκής Ένωσης για τη μεταρρύθμιση του τομέα της μη στρατιωτικής ασφάλειας στην Ουκρανία (EUAM Ukraine) EE L 304 της 21.11.2017, σ. 48-49	13534/17
Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2017/2163 του Συμβουλίου, της 20ής Νοεμβρίου 2017, για την τροποποίηση της απόφασης 2014/145/ΚΕΠΠΑ σχετικά με περιοριστικά μέτρα όσον αφορά δράσεις που υπονομεύουν ή απειλούν την εδαφική ακεραιότητα, την κυριαρχία και την ανεξαρτησία της Ουκρανίας EE L 304 της 21.11.2017, σ. 51-52	13788/17
Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2017/2153 του Συμβουλίου, της 20ής Νοεμβρίου 2017, για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 269/2014 του Συμβουλίου σχετικά με περιοριστικά μέτρα για ενέργειες που υπονομεύουν ή απειλούν την εδαφική ακεραιότητα, την κυριαρχία και την ανεξαρτησία της Ουκρανίας EE L 304 της 21.11.2017, σ. 3-5	13791/17
Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2017/2162 του Συμβουλίου, της 20ής Νοεμβρίου 2017, για την τροποποίηση της απόφασης 2013/233/ΚΕΠΠΑ σχετικά με την αποστολή συνδρομής της Ευρωπαϊκής Ένωσης στη Λιβύη για την ολοκληρωμένη διαχείριση των συνόρων (EUBAM Libya) EE L 304 της 21.11.2017, σ. 50-50	13536/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με τις έξυπνες κοινωνικομορφωτικές δραστηριότητες για νέους EE C 418 της 7.12.2017, σ. 2-5	14205/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την ανάπτυξη των σχολείων και την άριστη διδασκαλία EE C 421 της 8.12.2017, σ. 2-6	14206/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με ένα ανανεωμένο ευρωπαϊκό θεματολόγιο για την τριτοβάθμια εκπαίδευση EE C 429 της 14.12.2017, σ. 3-7	14207/17
Σύσταση του Συμβουλίου, της 20ής Νοεμβρίου 2017, για την παρακολούθηση των αποφοίτων (Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ.) EE C 423 της 9.12.2017, σ. 1-4	13361/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την προώθηση της πρόσβασης στον πολιτισμό με ψηφιακά μέσα με έμφαση στην ανάπτυξη κοινού EE C 425 της 12.12.2017, σ. 4-6	14209/17

Συμπεράσματα του Συμβουλίου και των αντιπροσώπων των κυβερνήσεων των κρατών μελών, συνελθόντων στο πλαίσιο του Συμβουλίου, για το ρόλο των προπονητών στην κοινωνία EE C 423 της 9.12.2017, σ. 6-10		14210/17	
Ψήφισμα του Συμβουλίου και των αντιπροσώπων των κυβερνήσεων των κρατών μελών, συνερχομένων στα πλαίσια του Συμβουλίου, σχετικά με την περαιτέρω ανάπτυξη του διαρθρωμένου διαλόγου της ΕΕ για τον αθλητισμό EE C 425 της 12.12.2017, σ. 1-2		13432/17	
3578η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΓΕΝΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ), που πραγματοποιήθηκε στις Βρυξέλλες, στις 20 Νοεμβρίου 2017			
ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ			
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΨΗΦΟΙ
Κανονισμός (ΕΕ) 2017/2225 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 30ής Νοεμβρίου 2017, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2016/399 όσον αφορά τη χρήση του συστήματος εισόδου/εξόδου EE L 327 της 9.12.2017, σ. 1-19	46/17	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ, εκτός: Δεν συμμετείχαν: ΔΑ, ΙΡ, ΗΒ
Δήλωση της Επιτροπής			
Ο κανονισμός για τη θέσπιση του συστήματος εισόδου/εξόδου είναι σύμφωνος με το καθεστώς διέλευσης του Καλίνινγκραντ, το οποίο προβλέπεται από τον κανονισμό 693/2003 ⁽¹⁾ , ως έχει επί του παρόντος.			
Η Επιτροπή θα διασφαλίσει τη νομοθετική συνοχή μεταξύ των εν λόγω νομοθετικών πράξεων σε περίπτωση που το καθεστώς διέλευσης του Καλίνινγκραντ τροποποιηθεί στο μέλλον.			
⁽¹⁾ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 693/2003 του Συμβουλίου, της 14ης Απριλίου 2003, για την καθιέρωση ειδικού εγγράφου διευκόλυνσης της διέλευσης (FTD) και εγγράφου διευκόλυνσης της σιδηροδρομικής διέλευσης (FRTD) και για την τροποποίηση της κοινής προξενικής εγκυκλίου και του κοινού εγχειριδίου, ΕΕ L 99 της 17.4.2003, σ. 8.			

Δήλωση της Αυστρίας

Η Αυστρία εκτιμά τις εντατικές προσπάθειες της εσθονικής Προεδρίας για την επίτευξη ευρείας συναίνεσης μεταξύ των κρατών μελών σε αυτό το σημαντικό ζήτημα.

Ωστόσο, οι αρχές επιβολής του νόμου δεν έχουν ακόμα επαρκή άδεια πρόσβασης σε δεδομένα για την ταυτοποίηση των υπηκόων τρίτων χωρών που έχουν διαπράξει παράβαση ή και άλλων ομάδων προσώπων. Η Αυστρία ελπίζει ότι η λύση σε αυτό το πρόβλημα μπορεί να βρεθεί στο πλαίσιο της διαλειτουργικότητας. Για την αποτελεσματικότερη συνεργασία μεταξύ των αρμόδιων για το άσυλο αρχών των κρατών μελών, θα ήταν εξάλλου προτιμότερο οι εν λόγω αρχές να έχουν πρόσβαση στο σύστημα εισόδου-εξόδου. Εργαλεία όπως το ΣΕΕ - η ανάπτυξη του οποίου απαιτήσε πολύ χρόνο και σημαντικούς οικονομικούς και ανθρώπινους πόρους - είναι σημαντικό να μπορούν να χρησιμοποιηθούν αποτελεσματικά. Η πρόσβαση των αρμόδιων για το άσυλο αρχών στο ΣΕΕ προκειμένου να ταυτοποιήσουν με ακρίβεια υπηκόους τρίτων χωρών, με σκοπό την επιτάχυνση των διαδικασιών και τη διενέργεια αναγκαστικών επιστροφών, θα συνιστούσε σημαντικό τμήμα της προστιθέμενης αξίας του ΣΕΕ.

Δήλωση της Κροατίας

Η Δημοκρατία της Κροατίας υποστηρίζει τον στόχο του εν λόγω κανονισμού, δεδομένου ότι θα συμβάλει στην ενίσχυση και τη διατήρηση ευνοϊκού επιπέδου ασφάλειας σε ολόκληρη την επικράτεια της Ευρωπαϊκής Ένωσης· απαραίτητη προς τούτο προϋπόθεση είναι, μεταξύ άλλων, ο καλύτερος και πιο επιχειρησιακός έλεγχος των εξωτερικών συνόρων.

Ο στόχος αυτός θα πρέπει να θεωρείται ως το ύψιστο συμφέρον των πολιτών της Ευρωπαϊκής Ένωσης και η Δημοκρατία της Κροατίας θεωρεί απαραίτητο να μην ισχύσει ο παρών κανονισμός, ευθύς από την έναρξη της επιχειρησιακής του εφαρμογής, στα εξωτερικά σύνορα της Ευρωπαϊκής Ένωσης, περιορίζοντας έτσι αδικαιολόγητα και χωρίς λόγο τα αποτελέσματά του. Πρέπει να τονιστεί ότι από την έναρξη ισχύος της παρούσας πρότασης κανονισμού θα ανασταλούν προσωρινά η υφιστάμενη διάταξη του άρθρου 6 παράγραφος 1 του κώδικα συνόρων Σένγκεν (ΚΣΣ) και οι υφιστάμενες διατάξεις της Συνθήκης Προσχώρησης της Δημοκρατίας της Κροατίας που αποτελούν αναπόσπαστο μέρος του κοινοτικού κεκτημένου. Η Δημοκρατία της Κροατίας θα ήθελε να επισημάνει ότι, στον ίδιο τον τίτλο της πρότασης κανονισμού, η Ευρωπαϊκή Επιτροπή προβλέπει την εφαρμογή του κανονισμού ακριβώς στα εξωτερικά σύνορα της Ένωσης και, ως εκ τούτου, την ίση μεταχείριση όλων των κρατών μελών.

Το ενδεχόμενο να μην εφαρμοστεί ο κανονισμός εξίσου στα πλήρη μέλη του Σένγκεν και σε εκείνα που πρόκειται να καταστούν πλήρη μέλη, συμπεριλαμβανομένης της Δημοκρατίας της Κροατίας, θα καθιστούσε τον στόχο του παρόντος κανονισμού δευτερεύοντα και, εκτός από το ότι θα απειλούσε την εσωτερική ασφάλεια της Ευρωπαϊκής Ένωσης και την αποτελεσματική καταπολέμηση της τρομοκρατίας και του σοβαρού εγκλήματος, θα έστελνε επίσης ένα αρνητικό μήνυμα προς την ευρωπαϊκή κοινή γνώμη.

Από επιχειρησιακής πλευράς, η μη ισότιμη εφαρμογή αυτού του κανονισμού θα σήμαινε ότι, λόγω της αδυναμίας πρόσβασης στο VIS μέσω του ΣΕΕ, θα ήταν αδύνατη η καταγραφή της διάρκειας διαμονής των υπηκόων τρίτων χωρών που βρίσκονται για διαμονή σύντομης διάρκειας στην ΕΕ και, ως εκ τούτου, θα είναι αδύνατος και ο έλεγχος της εγκυρότητας της θεώρησης Σένγκεν. Η Δημοκρατία της Κροατίας, δεδομένου ότι αναγνωρίζει τη θεώρηση αυτή ως ισοδύναμη των κροατικών θεώρήσεων και λόγω της αδυναμίας πρόσβασής της στο VIS μέσω του ΣΕΕ, θα μπορούσε να επιτρέψει την είσοδο στην επικράτεια του κράτους της σε κάτοχο μη έγκυρης θεώρησης που ταξιδεύει σε χώρα Σένγκεν. Αυτό θέτει επιπλέον το ερώτημα σχετικά με το ποιο κράτος μέλος είναι υπεύθυνο για την ανάληψη των εξόδων επαναπατρισμού των προσώπων αυτών.

Επιπλέον, η μη εφαρμογή του παρόντος κανονισμού στη Δημοκρατία της Κροατίας θα σήμαινε αδυναμία πρόσβασης σε άλλα επιχειρησιακά δεδομένα σχετικά με πρόσωπα που διέρχονται συχνά τα εξωτερικά σύνορα της Ευρωπαϊκής Ένωσης και τα σύνορα του χώρου Σένγκεν, μεταξύ των οποίων δυνητικοί τρομοκράτες και άλλα πρόσωπα ύποπτα από πλευράς ασφάλειας.

Μια τέτοια άνιση εφαρμογή θα μπορούσε να ανακατευθύνει την κυκλοφορία των προσώπων που συνιστούν απειλή για την εσωτερική ασφάλεια της Ευρωπαϊκής Ένωσης μέσω εκείνων των συνόρων όπου το σύστημα αυτό δεν θα εφαρμοστεί. Όσον αφορά τη Δημοκρατία της Κροατίας, αυτό θα σήμαινε ανακατεύθυνση της κυκλοφορίας σε περίπου 1.350 χλμ. των εξωτερικών συνόρων της Ευρωπαϊκής Ένωσης, λαμβάνοντας επίσης υπόψη τρίτες χώρες όπου παρατηρείται τάση αύξησης της μισαλλοδοξίας, του ριζοσπαστισμού και του βίαιου εξτρεμισμού, η οποία ευνοείται και από το φαινόμενο των ξένων τρομοκρατών μαχητών που επιστρέφουν από εμπόλεμες ζώνες στις χώρες καταγωγής τους, αυξάνοντας τον τρομοκρατικό κίνδυνο για τη Δημοκρατία της Κροατίας.

Επιπλέον, η άνιση εφαρμογή του παρόντος κανονισμού θα είχε επίσης σοβαρές επιπτώσεις στη ροή της διασυνοριακής κυκλοφορίας, δεδομένου ότι εκτός από τους συστηματικούς ελέγχους που έχουν θεσπιστεί θα χρειάζεται περισσότερος χρόνος για χειροκίνητη αντί αυτοματοποιημένης επεξεργασίας των ταξιδιωτικών εγγράφων και, ως εκ τούτου, θα τεθεί σε κίνδυνο η δέουσα ανάλυση των χαρακτηριστικών ασφάλειας των επιβατών από τους συνοριοφύλακες.

Λαμβάνοντας υπόψη όλα τα προαναφερθέντα, η Δημοκρατία της Κροατίας - κράτος μέλος με μεγάλο μήκος εξωτερικών συνόρων - ενδιαφέρεται όλως ιδιαιτέρως για την εξεύρεση τρόπου εφαρμογής του παρόντος κανονισμού σε όλα τα εξωτερικά σύνορα της Ευρωπαϊκής Ένωσης αμέσως μόλις θεσπιστεί, ώστε να βελτιστοποιηθεί ο ίδιος ο στόχος του κανονισμού.

Κανονισμός (ΕΕ) 2017/2226 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 30ής Νοεμβρίου 2017, σχετικά με τη θέσπιση συστήματος εισόδου/εξόδου (ΣΕΕ) για την καταχώριση δεδομένων εισόδου και εξόδου και δεδομένων άρνησης εισόδου των υπηκόων τρίτων χωρών που διέρχονται τα εξωτερικά σύνορα των κρατών μελών, τον καθορισμό των όρων πρόσβασης στο ΣΕΕ για σκοπούς επιβολής του νόμου και την τροποποίηση της Σύμβασης εφαρμογής της Συμφωνίας του Σένγκεν και των κανονισμών (ΕΚ) αριθ. 767/2008 και (ΕΕ) αριθ. 1077/2011
ΕΕ L 327 της 9.12.2017, σ. 20-82

47/17

Ειδική πλειοψηφία

Όλα τα κράτη μέλη υπέρ,
εκτός:
Δεν συμμετείχαν: ΔΑ, ΙΡ,
ΗΒ

Δήλωση του Συμβουλίου και της Επιτροπής

Το Συμβούλιο και η Επιτροπή τονίζουν τη σημασία που έχει, για την καταπολέμηση της υποκλοπής ταυτότητας, την ακριβή ταυτοποίηση των αιτούντων διεθνή προστασία και την επαλήθευση των δηλώσεων των αιτούντων, η δυνατότητα άμεσης πρόσβασης των αρμόδιων για το άσυλο αρχών στα δεδομένα των υπηκόων τρίτων χωρών που είναι αποθηκευμένα στο ΣΕΕ κατά την εξέταση αιτήσεων διεθνούς προστασίας και τον καθορισμό του κράτους μέλους που είναι υπεύθυνο για την εξέταση αυτών των αιτήσεων.

Για το λόγο αυτό, τα δύο θεσμικά όργανα συμφωνούν ότι θα πρέπει να θεσπιστεί στις σχετικές πράξεις της δέσμης μέτρων για το άσυλο και, ενδεχομένως, σε άλλες σχετικές νομοθετικές πράξεις, και ιδίως στην πρόταση κανονισμού για τις διαδικασίες ασύλου και τον κανονισμό του Δουβλίνου που συζητούνται επί του παρόντος στα όργανα του Συμβουλίου, ή σε μια μελλοντική νομοθετική πρωτοβουλία σχετικά με τη διαλειτουργικότητα, νομική διάταξη που να διασφαλίζει την άμεση πρόσβαση των αρμόδιων για το άσυλο αρχών στο ΣΕΕ. Στο πλαίσιο αυτό, θα πρέπει να λαμβάνεται υπόψη η ιδιαίτερη κατάσταση των συνδεδεμένων κρατών του Σένγκεν και του συστήματος του Δουβλίνου.

Δήλωση της Επιτροπής

Ο κανονισμός για τη θέσπιση του συστήματος εισόδου/εξόδου είναι σύμφωνος με το καθεστώς διέλευσης του Καλίνινγκραντ, το οποίο προβλέπεται από τον κανονισμό 693/2003⁽¹⁾, ως έχει επί του παρόντος.

Η Επιτροπή θα διασφαλίσει τη νομοθετική συνοχή μεταξύ των εν λόγω νομοθετικών πράξεων σε περίπτωση που το καθεστώς διέλευσης του Καλίνινγκραντ τροποποιηθεί στο μέλλον.

⁽¹⁾ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 693/2003 του Συμβουλίου, της 14ης Απριλίου 2003, για την καθιέρωση ειδικού εγγράφου διευκόλυνσης της διέλευσης (FTD) και εγγράφου διευκόλυνσης της σιδηροδρομικής διέλευσης (FRTD) και για την τροποποίηση της κοινής προξενικής εγκυκλίου και του κοινού εγχειριδίου, ΕΕ L 99 της 17.4.2003, σ. 8.

Δήλωση της Αυστρίας

Η Αυστρία εκτιμά τις εντατικές προσπάθειες της εσθονικής Προεδρίας για την επίτευξη ευρείας συναίνεσης μεταξύ των κρατών μελών σε αυτό το σημαντικό ζήτημα.

Ωστόσο, οι αρχές επιβολής του νόμου δεν έχουν ακόμα επαρκή άδεια πρόσβασης σε δεδομένα για την ταυτοποίηση των υπηκόων τρίτων χωρών που έχουν διαπράξει παράβαση ή και άλλων ομάδων προσώπων. Η Αυστρία ελπίζει ότι η λύση σε αυτό το πρόβλημα μπορεί να βρεθεί στο πλαίσιο της διαλειτουργικότητας.

Για την αποτελεσματικότερη συνεργασία μεταξύ των αρμόδιων για το άσυλο αρχών των κρατών μελών, θα ήταν εξάλλου προτιμότερο οι εν λόγω αρχές να έχουν πρόσβαση στο σύστημα εισόδου-εξόδου. Εργαλεία όπως το ΣΕΕ - η ανάπτυξη του οποίου απαιτήσε πολύ χρόνο και σημαντικούς οικονομικούς και ανθρώπινους πόρους - είναι σημαντικό να μπορούν να χρησιμοποιηθούν αποτελεσματικά. Η πρόσβαση των αρμόδιων για το άσυλο αρχών στο ΣΕΕ προκειμένου να ταυτοποιήσουν με ακρίβεια υπηκόους τρίτων χωρών, με σκοπό την επιτάχυνση των διαδικασιών και τη διενέργεια αναγκαστικών επιστροφών, θα συνιστούσε σημαντικό τμήμα της προστιθέμενης αξίας του ΣΕΕ.

Δήλωση του Βελγίου

Το Βέλγιο ανέκαθεν υποστηρίζει τον πρωταρχικό στόχο της συνέχισης των προσπάθειών για την ανάπτυξη της ολοκληρωμένης στρατηγικής της ΕΕ για τη διαχείριση των συνόρων, η οποία περιλαμβάνει καλύτερη χρήση των σύγχρονων τεχνολογιών προς βελτίωση της διαχείρισης των συνοριακών ελέγχων. Η καθιέρωση του συστήματος εισόδου-εξόδου θα συμβάλει στη βελτίωση της αποτελεσματικότητας του ελέγχου των συνόρων, με τη διευκόλυνση της διέλευσης των συνόρων για την πλειονότητα των ταξιδιωτών, ενώ ταυτόχρονα θα ενισχυθεί η συνοριακή ασφάλεια.

Χαιρετίζουμε συνεπώς τη συμφωνία επί της πρότασης κανονισμού σχετικά με τη θέσπιση συστήματος εισόδου/εξόδου (ΣΕΕ) για την καταχώριση δεδομένων εισόδου και εξόδου και δεδομένων άρνησης εισόδου υπηκόων τρίτων χωρών που διέρχονται τα εξωτερικά σύνορα των κρατών μελών της Ευρωπαϊκής Ένωσης, τον καθορισμό των όρων πρόσβασης στο ΣΕΕ για σκοπούς επιβολής του νόμου και την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 767/2008 και του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1077/2011.

Το σύστημα εισόδου-εξόδου θα προβλέπει επίσης ένα ενιαίο αυτοματοποιημένο υπολογιστή που εμφανίζει τη μέγιστη επιτρεπόμενη διάρκεια παραμονής στα κράτη μέλη που χρησιμοποιούν το ΣΕΕ. Αυτό θα αλλάξει σημαντικά τον τρόπο με τον οποίο πραγματοποιείται ο υπολογισμός της επιτρεπόμενης παραμονής μέχρι σήμερα. Οι ισχύουσες διατάξεις του κεκτημένου του Σένγκεν που έχουν σχέση με τον υπολογισμό της επιτρεπόμενης παραμονής παρέχουν άλλες ενδείξεις σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο θα πρέπει να υπολογίζεται η επιτρεπόμενη παραμονή.

Προκειμένου να υπάρξει μια συνεκτική προσέγγιση για τον υπολογισμό της επιτρεπόμενης παραμονής, το Βέλγιο θα ήθελε να ζητήσει από την Ευρωπαϊκή Επιτροπή να εξετάσει όλες τις σχετικές διατάξεις του κεκτημένου του Σένγκεν και να προτείνει τροποποιήσεις, εάν είναι απαραίτητο. Κατ' αυτόν τον τρόπο, ένα συνεκτικό και σαφές νομικό πλαίσιο μπορεί να διασφαλιστεί από τη στιγμή που θα τεθεί σε λειτουργία το σύστημα εισόδου/εξόδου.

Δήλωση της Σλοβενίας

Η Δημοκρατία της Σλοβενίας υποστηρίζει πλήρως τις προσπάθειες για την ενίσχυση των ελέγχων στα εξωτερικά σύνορα της ΕΕ, μεταξύ άλλων με τη δημιουργία ενός συστήματος εισόδου/εξόδου, το οποίο είναι σύμφωνο με τις απαιτήσεις του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου και διάφορα στρατηγικά έγγραφα της ΕΕ.

Ο στόχος του συστήματος, δηλαδή η βελτίωση του ελέγχου του ποιος βρίσκεται στην επικράτεια των κρατών μελών, εγκρίθηκε ήδη από το 2008, κατά τη διάρκεια της σλοβενικής Προεδρίας όταν οι υπουργοί των κρατών μελών πρότειναν στην Επιτροπή, για πρώτη φορά, την εκπόνηση πρότασης για ένα τέτοιο σύστημα.

Για τον λόγο αυτό εκφράζουμε τη λύπη μας για το γεγονός ότι η πρόταση κανονισμού δεν επιδιώκει τον στόχο αυτό εξ ολοκλήρου, δεδομένου ότι περιορίζει τη χρήση του συστήματος στον χώρο Σένγκεν, κάνοντας πάλι διάκριση μεταξύ εξωτερικών και εσωτερικών συνόρων της ΕΕ για τα οποία δεν έχουν ακόμη εκδοθεί αποφάσεις για την κατάργηση των ελέγχων. Η διάκριση αυτή δεν είναι μόνο νομικής φύσεως αλλά θα έχει και πρακτικές συνέπειες δεδομένου ότι το σύστημα θα έχει δυσανάλογες επιπτώσεις για τη ροή της κυκλοφορίας στα σημεία διέλευσης των συνόρων κατά μήκος των χερσαίων συνόρων όπου θα εφαρμοστεί, επομένως και σε ορισμένα σύνορα μεταξύ των κρατών μελών της ΕΕ.

Θα θέλαμε να επισημάνουμε ότι στη Δημοκρατία της Σλοβενίας οι υποδομές στα σημεία συνοριακής διέλευσης στα εξωτερικά χερσαία σύνορα του χώρου Σένγκεν έχουν προσαρμοστεί σύμφωνα με τις υποχρεώσεις που ίσχυαν κατά το χρόνο της εισόδου στο χώρο Σένγκεν. Με τη συνεχώς αυξανόμενη κυκλοφορία στα εν λόγω σύνορα, την αλλαγή του καθεστώτος ελέγχου λόγω συστηματικών ελέγχων όλων των επιβατών και την υποχρεωτική χρήση ορισμένων νέων συστημάτων ελέγχου των συνόρων, σύντομα οι υποδομές δεν θα επιτρέπουν μία εύλογη ροή της κυκλοφορίας.

Ως εκ τούτου, η Δημοκρατία της Σλοβενίας ζητεί από την Ευρωπαϊκή Επιτροπή να παράσχει πρόσθετη χρηματοδότηση για να γίνουν οι κατάλληλες προσαρμογές στις υποδομές, δεδομένων των περιορισμών που περιλαμβάνονται στο πολυετές δημοσιονομικό πλαίσιο 2014-2020 όσον αφορά την χρηματοδότηση των επενδύσεων σε υποδομές στα σημεία συνοριακής διέλευσης στα προσωρινά εσωτερικά σύνορα της ΕΕ. Ο έλεγχος στα εξωτερικά σύνορα είναι προς το κοινό συμφέρον όλων των κρατών μελών της ΕΕ· με τη θέσπιση ενός συστήματος εισόδου/εξόδου, η Δημοκρατία της Σλοβενίας δεν μπορεί και δεν θα είναι υπεύθυνη για οποιαδήποτε παράταση του χρόνου αναμονής στα εξωτερικά σύνορα του χώρου Σένγκεν και δεν θα τη θεωρεί ως διμερές ζήτημα που πρέπει να επιλυθεί στο πλαίσιο των σχέσεων με τις γειτονικές χώρες.

Δήλωση της Κροατίας

Η Δημοκρατία της Κροατίας υποστηρίζει τον στόχο του εν λόγω κανονισμού, δεδομένου ότι θα συμβάλει στην ενίσχυση και τη διατήρηση ευνοϊκού επιπέδου ασφάλειας σε ολόκληρη την επικράτεια της Ευρωπαϊκής Ένωσης· απαραίτητη προς τούτο προϋπόθεση είναι, μεταξύ άλλων, ο καλύτερος και πιο επιχειρησιακός έλεγχος των εξωτερικών συνόρων.

Ο στόχος αυτός θα πρέπει να θεωρείται ως το ύψιστο συμφέρον των πολιτών της Ευρωπαϊκής Ένωσης και η Δημοκρατία της Κροατίας θεωρεί απαράδεκτο να μην ισχύσει ο παρών κανονισμός, ευθύς από την έναρξη της επιχειρησιακής του εφαρμογής, στα εξωτερικά σύνορα της Ευρωπαϊκής Ένωσης, περιορίζοντας έτσι αδικαιολόγητα και χωρίς λόγο τα αποτελέσματά του. Πρέπει να τονιστεί ότι από την έναρξη ισχύος της παρούσας πρότασης κανονισμού θα ανασταλούν προσωρινά η υφιστάμενη διάταξη του άρθρου 6 παράγραφος 1 του κώδικα συνόρων Σένγκεν (ΚΣΣ) και οι υφιστάμενες διατάξεις της Συνθήκης Προσχώρησης της Δημοκρατίας της Κροατίας που αποτελούν αναπόσπαστο μέρος του κοινοτικού κεκτημένου. Η Δημοκρατία της Κροατίας θα ήθελε να επισημάνει ότι, στον ίδιο τον τίτλο της πρότασης κανονισμού, η Ευρωπαϊκή Επιτροπή προβλέπει την εφαρμογή του κανονισμού ακριβώς στα εξωτερικά σύνορα της Ένωσης και, ως εκ τούτου, την ίση μεταχείριση όλων των κρατών μελών.

Το ενδεχόμενο να μην εφαρμοστεί ο κανονισμός εξίσου στα πλήρη μέλη του Σένγκεν και σε εκείνα που πρόκειται να καταστούν πλήρη μέλη, συμπεριλαμβανομένης της Δημοκρατίας της Κροατίας, θα καθιστούσε τον στόχο του παρόντος κανονισμού δευτερεύοντα και, εκτός από το ότι θα απειλούσε την εσωτερική ασφάλεια της Ευρωπαϊκής Ένωσης και την αποτελεσματική καταπολέμηση της τρομοκρατίας και του σοβαρού εγκλήματος, θα έστελνε επίσης ένα αρνητικό μήνυμα προς την ευρωπαϊκή κοινή γνώμη.

Από επιχειρησιακής πλευράς, η μη ισότιμη εφαρμογή αυτού του κανονισμού θα σήμαινε ότι, λόγω της αδυναμίας πρόσβασης στο VIS μέσω του ΣΕΕ, θα ήταν αδύνατη η καταγραφή της διάρκειας διαμονής των υπηκόων τρίτων χωρών που βρίσκονται για διαμονή σύντομης διάρκειας στην ΕΕ και, ως εκ τούτου, θα είναι αδύνατος και ο έλεγχος της εγκυρότητας της θεώρησης Σένγκεν. Η Δημοκρατία της Κροατίας, δεδομένου ότι αναγνωρίζει τη θεώρηση αυτή ως ισοδύναμη των κροατικών θεωρήσεων και λόγω της αδυναμίας πρόσβασής της στο VIS μέσω του ΣΕΕ, θα μπορούσε να επιτρέψει την είσοδο στην επικράτεια του κράτους της σε κάτοχο μη έγκυρης θεώρησης που ταξιδεύει σε χώρα Σένγκεν. Αυτό θέτει επιπλέον το ερώτημα σχετικά με το ποιο κράτος μέλος είναι υπεύθυνο για την ανάληψη των εξόδων επαναπατρισμού των προσώπων αυτών.

Επιπλέον, η μη εφαρμογή του παρόντος κανονισμού στη Δημοκρατία της Κροατίας θα σήμαινε αδυναμία πρόσβασης σε άλλα επιχειρησιακά δεδομένα σχετικά με πρόσωπα που διέρχονται συχνά τα εξωτερικά σύνορα της Ευρωπαϊκής Ένωσης και τα σύνορα του χώρου Σένγκεν, μεταξύ των οποίων δυνητικοί τρομοκράτες και άλλα πρόσωπα ύποπτα από πλευράς ασφάλειας.

Μια τέτοια άνιση εφαρμογή θα μπορούσε να ανακατευθύνει την κυκλοφορία των προσώπων που συνιστούν απειλή για την εσωτερική ασφάλεια της Ευρωπαϊκής Ένωσης μέσω εκείνων των συνόρων όπου το σύστημα αυτό δεν θα εφαρμοστεί. Όσον αφορά τη Δημοκρατία της Κροατίας, αυτό θα σήμαινε ανακατεύθυνση της κυκλοφορίας σε περίπου 1.350 χλμ. των εξωτερικών συνόρων της Ευρωπαϊκής Ένωσης, λαμβάνοντας επίσης υπόψη τρίτες χώρες όπου παρατηρείται τάση αύξησης της μισαλλοδοξίας, του ριζοσπαστισμού και του βίαιου εξτρεμισμού, η οποία ευνοείται και από το φαινόμενο των ξένων τρομοκρατών μαχητών που επιστρέφουν από εμπόλεμες ζώνες στις χώρες καταγωγής τους, αυξάνοντας τον τρομοκρατικό κίνδυνο για τη Δημοκρατία της Κροατίας.

Επιπλέον, η άνιση εφαρμογή του παρόντος κανονισμού θα είχε επίσης σοβαρές επιπτώσεις στη ροή της διασυνοριακής κυκλοφορίας, δεδομένου ότι εκτός από τους συστηματικούς ελέγχους που έχουν θεσπιστεί θα χρειάζεται περισσότερος χρόνος για χειροκίνητη αντί αυτοματοποιημένης επεξεργασίας των ταξιδιωτικών εγγράφων και, ως εκ τούτου, θα τεθεί σε κίνδυνο η δέουσα ανάλυση των χαρακτηριστικών ασφάλειας των επιβατών από τους συνοριοφύλακες.

Λαμβάνοντας υπόψη όλα τα προαναφερθέντα, η Δημοκρατία της Κροατίας - κράτος μέλος με μεγάλο μήκος εξωτερικών συνόρων - ενδιαφέρεται όλως ιδιαιτέρως για την εξεύρεση τρόπου εφαρμογής του παρόντος κανονισμού σε όλα τα εξωτερικά σύνορα της Ευρωπαϊκής Ένωσης αμέσως μόλις θεσπιστεί, ώστε να βελτιστοποιηθεί ο ίδιος ο στόχος του κανονισμού.

Κανονισμός (ΕΕ) 2017/2401 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 12ης Δεκεμβρίου 2017, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 575/2013 σχετικά με τις απαιτήσεις προληπτικής εποπτείας για πιστωτικά ιδρύματα και επιχειρήσεις επενδύσεων
ΕΕ L 347 της 28.12.2017, σ. 1-34

38/17

Ειδική πλειοψηφία

Όλα τα κράτη μέλη υπέρ

Κανονισμός (ΕΕ) 2017/2402 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 12ης Δεκεμβρίου 2017, σχετικά με τη θέσπιση γενικού πλαισίου για την τιτλοποίηση και σχετικά με τη δημιουργία ειδικού πλαισίου για απλή, διαφανή και τυποποιημένη τιτλοποίηση, και την τροποποίηση των οδηγιών 2009/65/ΕΚ, 2009/138/ΕΚ και 2011/61/ΕΕ και των κανονισμών (ΕΚ) αριθ. 1060/2009 και (ΕΕ) αριθ. 648/2012 ΕΕ L 347 της 28.12.2017, σ. 35-80	39/17	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ
Δήλωση του Ηνωμένου Βασιλείου Το Ηνωμένο Βασίλειο υποστηρίζει την έγκριση του ευρωπαϊκού πλαισίου για απλή, διαφανή και τυποποιημένη τιτλοποίηση. Το Ηνωμένο Βασίλειο εκτιμά ότι ο κανονισμός περί τιτλοποιήσεων περιέχει, στο άρθρο 34 παράγραφος 2, υποχρεώσεις όσον αφορά τη συνεργασία και την ανταλλαγή δεδομένων μεταξύ των υπηρεσιών επιβολής του νόμου, οι οποίες εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του τίτλου V του τρίτου μέρους της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Ως εκ τούτου, το Ηνωμένο Βασίλειο θεωρεί ότι εφαρμόζεται έναντι των διατάξεων αυτών το Πρωτόκολλο (αριθ. 21) το οποίο προσαρτάται στις Συνθήκες.			
Δήλωση της Λετονίας Η Δημοκρατία της Λετονίας εφιστά την προσοχή στον νομικό όρο «veic uzņēmējdarbību» που χρησιμοποιείται στη λετονική γλωσσική απόδοση του κανονισμού. Ο όρος αυτός προσδιορίζει τον τόπο εγκατάστασης των οντοτήτων που διενεργούν τιτλοποιήσεις. Ταυτόχρονα, ο όρος «veic uzņēmējdarbību» σημαίνει «ασκεί επιχειρηματικές/εμπορικές δραστηριότητες». Κατά συνέπεια, μια τέτοια μετάφραση του όρου διαφέρει ουσιωδώς από τη νομική έννοια του όρου «εγκατεστημένες» που χρησιμοποιείται στην αγγλική και τις άλλες γλωσσικές αποδόσεις του κανονισμού και είναι ανακριβής για την αναφορά του τόπου όπου είναι εγγεγραμμένες οι οντότητες οι οποίες περιλαμβάνονται στο πεδίο εφαρμογής του εν λόγω κανονισμού (και συγκεκριμένα αιτιολογική παρ. 35, άρθρο 4., άρθρο 5.1.α-δ., άρθρο 6.1., άρθρο 6.4., άρθρο 10.2., άρθρα 11.1. και 11.2., άρθρο 18., άρθρο 27.3, άρθρο 29.4., άρθρο 40.3.). Ενδέχεται συνεπώς να παρεμποδίσει σοβαρά τη σωστή εφαρμογή των κανονιστικών πρακτικών που λαμβάνουν υπόψη τον τόπο εγκατάστασης μιας συγκεκριμένης οντότητας. Η Δημοκρατία της Λετονίας σημειώνει ότι ο όρος «εγκατεστημένος» σε ανάλογο πλαίσιο αναφέρεται στο άρθρο 49 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης και στα λετονικά μεταφράζεται ως «izveidot». Ο αντίστοιχος όρος «izveidot» ή το πλησιέστερο συνώνυμό του «dibināt», είχε επίσης χρησιμοποιηθεί στο αρχικό λετονικό κείμενο της πρότασης κανονισμού της Ευρωπαϊκής Επιτροπής που είχε δημοσιευθεί την 1η Οκτωβρίου 2015. Η ασυνεπής ή εσφαλμένη χρήση ενός νομικού όρου τέτοιας ουσιώδους σημασίας οδηγεί σε νομική ασάφεια και, ως εκ τούτου, απειλεί να διαταράξει τον νομικό παραλληλισμό μεταξύ των γλωσσικών αποδόσεων του κανονισμού και της οδηγίας 2009/65/ΕΚ. Η Δημοκρατία της Λετονίας προτρέπει να δρομολογήσει τη διαδικασία έκδοσης διορθωτικού σημειώματος όσον αφορά τον κανονισμό, προκειμένου να εξασφαλισθεί η συνεπής και ορθή χρήση της ορολογίας.			

ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ			
ΠΡΑΞΗ		ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ	
Απόφαση (ΕΕ) 2017/2182 του Συμβουλίου, της 20ής Νοεμβρίου 2017, για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, συμφωνίας υπό μορφή ανταλλαγής επιστολών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και του Βασιλείου της Νορβηγίας σχετικά με τη χορήγηση συμπληρωματικών εμπορικών προτιμήσεων για γεωργικά προϊόντα ΕΕ L 309 της 24.11.2017, σ. 1–2		13390/17	
Συμφωνία υπό μορφήν ανταλλαγής επιστολών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και του Βασιλείου της Νορβηγίας σχετικά με τη χορήγηση συμπληρωματικών εμπορικών προτιμήσεων για γεωργικά προϊόντα		13471/17	
Συμπεράσματα του Συμβουλίου ως προς την κοινή ανακοίνωση προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο: Ανθεκτικότητα, αποτροπή και άμυνα: Οικοδόμηση ισχυρής ασφάλειας στον κυβερνοχώρο για την ΕΕ		14435/17	
Απόφαση (ΕΕ) 2017/2171 του Συμβουλίου, της 20ής Νοεμβρίου 2017, για τον καθορισμό των χρηματοδοτικών συνεισφορών που πρέπει να καταβάλουν τα κράτη μέλη για τη χρηματοδότηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Ανάπτυξης, συμπεριλαμβανομένων του ανώτατου ορίου για το 2019, του ετήσιου ποσού για το 2018, της πρώτης δόσης για το 2018 και ενδεικτικής και μη δεσμευτικής πρόβλεψης για τα αναμενόμενα ετήσια ποσά των συνεισφορών για τα έτη 2020 και 2021 ΕΕ L 306, της 22.11.2017, σ. 21-23		13588/17	
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την ψηφιοποίηση στην υπηρεσία της ανάπτυξης (Digital4Development, D4D)		14542/17	
Γραπτή διαδικασία που ολοκληρώθηκε στις 27 Νοεμβρίου 2017			
ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ			
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΨΗΦΟΙ
Απόφαση του Συμβουλίου, της 27ης Νοεμβρίου 2017, για τον καθορισμό της θέσης του Συμβουλίου σχετικά με το σχέδιο διορθωτικού προϋπολογισμού αριθ. 6 της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το οικονομικό έτος 2017 ΕΕ C 404 της 29.11.2017, σ. 1-1	14273/17	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ

3580ή σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΤΙΚΟΤΗΤΑ (ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ ΑΓΟΡΑ, ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ, ΕΡΕΥΝΑ ΚΑΙ ΔΙΑΣΤΗΜΑ)), που πραγματοποιήθηκε στις Βρυξέλλες την 30ή Νοεμβρίου και την 1η Δεκεμβρίου 2017			
ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ			
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΨΗΦΟΙ
Γενικός προϋπολογισμός της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το οικονομικό έτος 2018	14587/17	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ, εκτός: Αποχή: HB
Κανονισμός (ΕΕ) 2017/2394 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 12ης Δεκεμβρίου 2017, σχετικά με τη συνεργασία μεταξύ των εθνικών αρχών που είναι αρμόδιες για την επιβολή της νομοθεσίας για την προστασία των καταναλωτών και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2006/2004 (Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ) ΕΕ L 345 της 27.12.2017, σ. 1-26	41/17	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ, εκτός: Κατά: ΣΔ Αποχή: ΑΥ
ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ			
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ		
Απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στο πλαίσιο της Μεικτής Επιτροπής που έχει συσταθεί με τη σύμβαση της 20ής Μαΐου 1987 περί κοινού καθεστώτος διαμετακόμισης, όσον αφορά τις προτάσεις τροποποιήσεων της εν λόγω σύμβασης	13644/17		
Απόφαση του Συμβουλίου για τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο πλαίσιο της μεικτής επιτροπής που έχει συσταθεί με τη σύμβαση της 20ής Μαΐου 1987 για την απλούστευση των διατυπώσεων κατά τις εμπορευματικές συναλλαγές, όσον αφορά τις προτάσεις τροποποιήσεων της εν λόγω σύμβασης	13646/17		

Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την ειδική έκθεση αριθ. 12/2017 του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου με τίτλο «Εφαρμογή της οδηγίας για το πόσιμο νερό: παρά τη βελτίωση της ποιότητας του νερού και της πρόσβασης σε αυτό στη Βουλγαρία, την Ουγγαρία και τη Ρουμανία εξακολουθούν να υπάρχουν σημαντικές επενδυτικές ανάγκες»	15131/17
Απόφαση (ΕΕ) 2017/2242, της 30ής Νοεμβρίου 2017, με την οποία επιτρέπεται η έναρξη διαπραγματεύσεων για την τροποποίηση της Διεθνούς Συμφωνίας του 1992 για τη ζάχαρη ΕΕ L 322 της 7.12.2017, σ. 29-30	14282/17
Απόφαση (ΕΕ) 2018/8 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 12ης Δεκεμβρίου 2017, σχετικά με την κινητοποίηση του μηχανισμού ευελιξίας για τη χρηματοδότηση άμεσων δημοσιονομικών μέτρων για την αντιμετώπιση των συνεχιζόμενων προκλήσεων όσον αφορά τη μετανάστευση, τις εισροές προσφύγων και τις απειλές κατά της ασφάλειας ΕΕ L 3 της 6.1.2018, σ. 5-6	14588/17
Απόφαση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με την κινητοποίηση του Ταμείου Αλληλεγγύης της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την πληρωμή προκαταβολών στον γενικό προϋπολογισμό της Ένωσης για το 2018	14589/17
Απόφαση (ΕΕ) 2018/9 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 12ης Δεκεμβρίου 2017, για την τροποποίηση της απόφασης (ΕΕ) 2017/344 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 14ης Δεκεμβρίου 2016, για την κινητοποίηση του περιθωρίου για απρόβλεπτες ανάγκες το 2017 ΕΕ L 3 της 6.1.2018, σ. 7-8	14669/17
Απόφαση (ΕΕ) 2018/6 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 12ης Δεκεμβρίου 2017, σχετικά με την κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση (αίτηση της Ελλάδας – EGF/2017/003 GR/Attica retail) ΕΕ L 3 της 6.1.2018, σ. 1-2	14057/17
Απόφαση (ΕΕ) 2018/7 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 12ης Δεκεμβρίου 2017, σχετικά με την κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση έπειτα από αίτηση της Φινλανδίας – EGF/2017/005 FI/Retail ΕΕ L 3 της 6.1.2018, σ. 3-4	14058/17

Απόφαση του Συμβουλίου με την οποία εγκρίνεται η έναρξη διαπραγματεύσεων με τα κράτη CARIFORUM για μια συμφωνία για την προστασία γεωγραφικών ενδείξεων βάσει του άρθρου 145 της συμφωνίας CARIFORUM	14072/17 + ADD 1
Απόφαση (ΕΕ) 2017/2261, της 30ής Νοεμβρίου 2017, για τη θέση που θα ληφθεί, εξ ονόματος της Ένωσης, στο πλαίσιο της κοινής υπουργικής επιτροπής και της κοινής επιτροπής συνεργασίας που συστάθηκαν με τη συμφωνία στρατηγικής εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και του Καναδά, αφετέρου, όσον αφορά την έγκριση του εσωτερικού κανονισμού της κοινής υπουργικής επιτροπής και της εντολής της κοινής επιτροπής συνεργασίας και των υποεπιτροπών ΕΕ L 324 της 8.12.2017, σ. 41-49	14334/17
Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2017/2214 του Συμβουλίου, της 30ής Νοεμβρίου 2017, για την τροποποίηση της απόφασης 2014/512/ΚΕΠΠΑ σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω ενεργειών της Ρωσίας που αποσταθεροποιούν την κατάσταση στην Ουκρανία ΕΕ L 316 της 1.12.2017, σ. 20-21	14430/17
Κανονισμός (ΕΕ) 2017/2212 του Συμβουλίου, της 30ής Νοεμβρίου 2017, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 833/2014 σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω ενεργειών της Ρωσίας που αποσταθεροποιούν την κατάσταση στην Ουκρανία ΕΕ L 316 της 1.12.2017, σ. 15-16	14432/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου με θέμα «Μια ανανεωμένη στρατηγική για τη βιομηχανική πολιτική της ΕΕ»	15223/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την «ενδιάμεση αξιολόγηση του Προγράμματος Copernicus»	15299/17

Συμπεράσματα του Συμβουλίου «Από την ενδιάμεση αξιολόγηση του προγράμματος «Ορίζοντας 2020» προς το ένατο πρόγραμμα πλαίσιο»	15320/17
Κοινή δήλωση που κατέθεσαν η Κροατία, η Πολωνία, η Πορτογαλία, η Ρουμανία, η Σλοβενία και η Ισπανία, υποστηριζόμενες από την Ιταλία και τη Λιθουανία Όπως εξηγούμε στο έγγραφο κοινής θέσης με θέμα «Εναρμονισμένοι κανόνες για την ενίσχυση της παγκόσμιας ανταγωνιστικότητας της Ευρωπαϊκής Ένωσης μέσω της έρευνας και της καινοτομίας», η εμπειρία του τρέχοντος πολυετούς δημοσιονομικού πλαισίου δείχνει ότι οι αποτελεσματικές συνέργειες και η συνοχή των χρηματοδοτικών δραστηριοτήτων έρευνας και καινοτομίας ακόμη συναντούν εμπόδια στην πράξη, λόγω της διαφορετικής λογικής και κανόνων των ποικίλων χρηματοδοτικών σχημάτων και λόγω των πρόσθετων νομικών απαιτήσεων, ιδίως των κανόνων περί κρατικών ενισχύσεων. Προκειμένου να καταστούν λειτουργικές οι πιθανές συνέργειες και να μεγιστοποιηθεί ο αντίκτυπος της ευρωπαϊκής χρηματοδότησης για την έρευνα και την καινοτομία, είναι αναγκαία η άρση των αποκλίσεων μεταξύ των προγραμμάτων της ΕΕ. Η επόμενη δημοσιονομική προοπτική συνιστά μοναδική ευκαιρία για να αντιμετωπίσουμε τα θέματα αυτά. Στο πνεύμα της βελτίωσης της νομοθεσίας, οι εναρμονισμένοι κανόνες θα πρέπει να σχεδιάζονται ευθύς εξ αρχής ώστε να έχουν τον βέλτιστο αντίκτυπο. Ως εκ τούτου, καλούμε την Επιτροπή να οργανώσει τον αναγκαίο εσωτερικό συντονισμό των σχετικών υπηρεσιών ώστε να προτείνει ένα αναθεωρημένο πλαίσιο και να συστήσει τους κατάλληλους μηχανισμούς για τη διαβούλευση επ' αυτού με τα κράτη μέλη κατά την προετοιμασία της επόμενης προγραμματικής περιόδου μετά το 2020. Το εν λόγω αναθεωρημένο πλαίσιο θα πρέπει να περιλαμβάνει τουλάχιστον τα εξής μέτρα: 1. Κάθε πρόγραμμα έρευνας και καινοτομίας που έχει επιλεγεί μέσω ανοικτής, διαφανούς διαγωνιστικής διαδικασίας σε επίπεδο ΕΕ θα πρέπει να εξαιρείται από τους κανόνες περί κρατικών ενισχύσεων, ανεξάρτητα από την πηγή χρηματοδότησής του (ένατο πρόγραμμα πλαίσιο, ή εναλλακτικές όπως τα ΕΔΕΤ, ή εθνικά ή περιφερειακά ταμεία)· 2. Το ίδιο πρέπει να ισχύει για έργα έρευνας και καινοτομίας που περιλαμβάνονται στα επιχειρησιακά προγράμματα των ΕΔΕΤ· 3. Οι περιφερειακές και εθνικές αρχές θα πρέπει να δικαιούνται να χρησιμοποιούν τα ΕΔΕΤ και τα εθνικά χρηματοδοτικά μέσα για τη συγχρηματοδότηση εταιρικών σχέσεων έρευνας και καινοτομίας και για τη συγχρηματοδότηση ερευνητικών υποδομών, μεταξύ άλλων των επιχειρησιακών τους δαπανών, ιδιαίτερα των δαπανών προσωπικού· 4. Οι κανόνες υλοποίησης για δράσεις έρευνας και καινοτομίας, μεταξύ άλλων ο ορισμός των επιλέξιμων δαπανών και των διαδικασιών εξακρίβωσης και ελέγχου, θα πρέπει να είναι εναρμονισμένοι με τους κανόνες του προγράμματος πλαισίου όταν συγχρηματοδοτούνται από άλλα ταμεία της ΕΕ (ιδίως τα ΕΔΕΤ)· 5. Δεδομένου ότι οι δράσεις έρευνας και καινοτομίας διαφέρουν σημαντικά από τις παραγωγικές δράσεις, οι κανόνες της ΕΕ περί κρατικών ενισχύσεων θα πρέπει να απλοποιηθούν και να καταστούν περισσότερο φιλικές προς την καινοτομία. Το προαναφερθέν έγγραφο θέσης περιέχει σειρά γραμμών δράσης για την αναθεώρηση των κανόνων περί κρατικών ενισχύσεων.	

Κοινή δήλωση που κατέθεσαν η Ουγγαρία, η Λιθουανία, η Πολωνία, η Ρουμανία και η Σλοβενία, υποστηριζόμενες από τη Λετονία, την Ιταλία και τη Σλοβακία

Θεωρούμε σημαντικό να έχουμε μια εποικοδομητική συζήτηση, ιδιαίτερα σε αυτό το στάδιο των εργασιών μας επί των συμπερασμάτων του Συμβουλίου. Από τη δική μας οπτική γωνία, το κείμενο που συνετάχθη δεν περιέχει επαρκείς δεσμεύσεις και μέτρα που θα μπορούσαν να συμβάλλουν στη διασφάλιση σημαντικής βελτίωσης της κατάστασης των νέων κρατών μελών. Τα διαθέσιμα δεδομένα δείχνουν απλώς ότι, αν και η διευρυμένη συμμετοχή αντιμετωπίστηκε με συγκεκριμένα μέτρα και αναγνωρίστηκε ως οριζόντιο ζήτημα, η μικρή αύξηση της συμμετοχής των χωρών της ΕΕ των 13 (νέα κράτη μέλη) απέχει σημαντικά από τη φιλόδοξη επιδίωξη για εξαιρετική ευρωπαϊκή έρευνα και καινοτομία. Η συνέχιση της τρέχουσας πολιτικής κατά πάσα πιθανότητα δεν θα επιφέρει τις αλλαγές που θα περιμέναμε όλοι και σίγουρα δεν θα μας βοηθήσει να πλησιάσουμε στην επίτευξη των στόχων αυτών.

Είναι επείγουσα η ανάγκη για μια διεξοδικότερη ανάλυση με τη χρήση υφιστάμενων καλών πρακτικών που θα συλλεγούν σε οριζόντια ζητήματα όπως τα ζητήματα φύλου και οι ΜΜΕ, ώστε να εντοπιστούν διορθωτικά μέτρα για το επόμενο πρόγραμμα πλαίσιο. Κατάλληλες δράσεις σε συνδυασμό με εθνικές μεταρρυθμίσεις και υψηλότερο επίπεδο επενδύσεων σε εθνικό επίπεδο θα πρέπει να αποτελούν το σωστό μείγμα για την αύξηση της συμμετοχής.

Είμαστε έτοιμοι να συμμετέχουμε σε μια εποικοδομητική συζήτηση με τους συναδέλφους μας και την Επιτροπή για το θέμα αυτό.